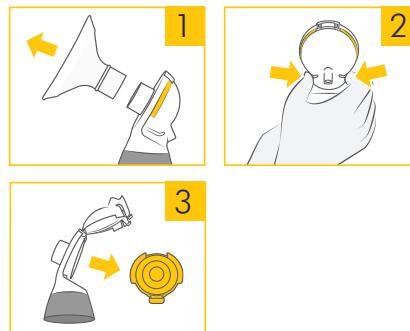


EN Cleaning

How to take apart

After each use

Disassemble the individual parts (breast shield, connector and breast milk bottle) as follows:

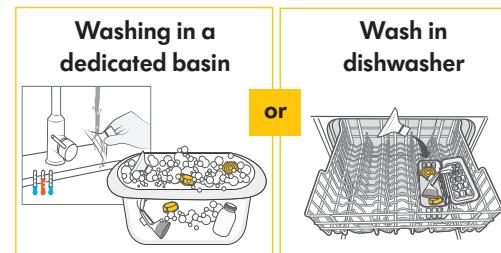


1. Remove the breast shield from the connector.
2. Open the back cap of the connector by squeezing both flaps and swiveling the cap upwards.
3. Remove the membrane from the connector body.
4. Separate the breast milk bottles and lids.

How to wash (before first use and after each use)

Washing is important for hygiene and serves to clean the surfaces of the parts by physically removing contamination. Wash the parts either by hand or in a dishwasher. For additional cleaning guidelines see the Center for Disease Control website.

Do not place the parts directly in the kitchen sink for rinsing and washing. Use a dedicated wash basin for infant feeding items.



1. Rinse the disassembled parts, except for the tubing, with cold, clear drinking-quality water.
2. Soak with warm soapy water for 5 minutes and wash with a clean, unused dish cloth. Use a commercially available dishwashing detergent.
3. Store dry parts when not in use. Do NOT store wet or damp parts.

Useful information

- If using the dishwasher, parts may become discolored. This will not impact the function of the parts.

Cleaning the breast pump (as needed)



1. Turn the breast pump off.
2. Unplug the breast pump from the power source.
3. Wipe the breast pump with a clean, damp cloth and dry with a clean towel.

How to disinfect

(before first use and once per day)

Disinfecting is important for hygiene and serves to kill living organisms, such as bacteria or viruses. Boil the parts either on the stovetop or use Quick Clean™ microwave bags.



1. Cover the disassembled parts, except for the tubing, with water and boil for 10 minutes.
2. Allow water to cool and gently remove parts from water with tongs.
3. Place parts on a clean surface and / or towel and allow parts to air dry.
4. Store dry parts when not in use. Do NOT store wet or damp parts.

Do NOT clean tubing in a micro-steambag.

* Refer to local website/shops for availability in your country.

NOTICE

Pump In Style® Pro breast pump has a closed system so milk cannot get into the tubing when the pump is used as instructed.

Do not clean or rinse the tubing under any circumstance.

- Inspect the tubing before use. If you find condensation, breast milk or mold in the tubing, discontinue use and replace tubing.
- Do not run your breast pump with wet tubing; doing so will cause damage to your breast pump.

Do not clean or rinse the tubing under any circumstance.



How to Use Your Medela Pump in Style® Pro Video

Visit our website for helpful videos.



medela.qrd.by/pnspro-video-en

medela

THE SCIENCE OF CARE™

Pump In Style® Pro

Double Electric Breast Pump
Extractor de leche eléctrico doble
Tire-lait électrique double



EN Quick Start Instructions

Before you pump for the first time, read your breast pump instructions for use.



Download Medela Family App

Descargue la aplicación
Medela Family
Téléchargez l'application
Medela Family



<https://bit.ly/MedelaFamilyDownload>

ES

Instrucciones de inicio rápido

Antes de usar el dispositivo primera vez, lea las instrucciones de uso del extractor de leche.

FR

Guide de démarrage rapide

Avant d'exprimer votre lait pour la première fois, lisez le mode d'emploi de votre tire-lait.

Instructions for Use
Instrucciones de uso
Mode d'emploi



medela.qrd.by/pnspro-ifu

Breast Shield Sizing Guide

Choosing the right breast shield size can impact your breast milk supply. Find out why and get help choosing the right size.

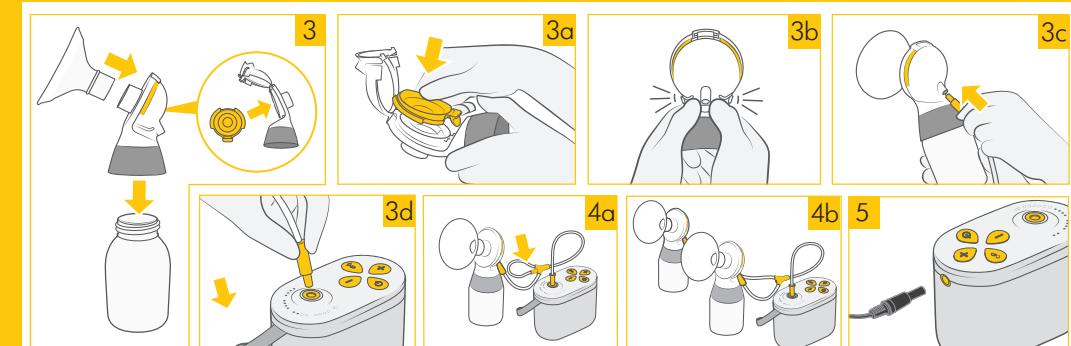
Selección del tamaño de su embudo
Seleccionar el tamaño correcto del embudo puede afectar su suministro de leche. Descubra la razón y obtenga ayuda para seleccionar el tamaño correcto.

Guide des tailles de tétreelle

Choisir la bonne taille de tétreelle peut avoir un impact sur votre production de lait maternel. Découvrez pourquoi et obtenez de l'aide pour choisir la bonne taille.



medela.qrd/by/sizing-guide



EN Quick Start

- 1 Wash breast pump kit parts – before first use and after each use
- 2 Disinfect breast pump kit parts – before first use and once per day
- 3 Assemble dry breast pump kit parts
- 4 Insert tubing - single (4a) or double (4b) pumping
- 5 Power your breast pump

Things you should know:

- If you find condensation, breast milk or mold in the tubing, discontinue use and replace tubing.

ES Inicio rápido

- 1 Lave las piezas del kit de extractor de leche: antes del primer uso y después de cada uso
- 2 Esterilice las piezas del kit de extractor de leche: antes del primer uso y una vez al día
- 3 Ensamble las piezas del kit del extractor de leche
- 4 Insertar manguera: extracción simple (4a) o doble (4B)
- 5 Encendido de su extractor de leche

Cosas que debe saber:

- Si observa condensación, leche materna o moho en el tubo, deje de utilizarlo y sustitúyalo.

FR Démarrage rapide

- 1 Nettoyez les pièces de l'ensemble d'expression - avant la première utilisation et après chaque utilisation.
- 2 Désinfectez les pièces de l'ensemble d'expression - avant la première utilisation et une fois par jour.
- 3 Assemblez les pièces sèches de l'ensemble d'expression
- 4 Insérez la tubulure - extraction simple (4a) ou double (4b).
- 5 Mettez votre tire-lait en marche.

Ce que vous devez savoir:

- Si vous constatez la présence de condensation, de lait maternel et de moisissure dans la tubulure, cessez de l'utiliser et remplacez la tubulure.

Medela LLC

1101 Corporate Drive

McHenry, IL 60050

USA

Phone (800) 435-8316 or (815) 363-1166

customer.service@medela.com

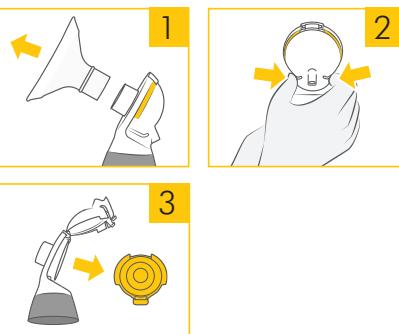
www.medela.us

ES Limpieza

Cómo desarmar

Después de cada uso

Desarme en piezas individuales (embudo, conector y botella) de la siguiente manera:



1. Retire el embudo del conector.
2. Abra la tapa posterior del conector apretando ambas aletas y girando la tapa hacia arriba.
3. Retire la membrana del cuerpo del conector.
4. Separe las botellas y las tapas.

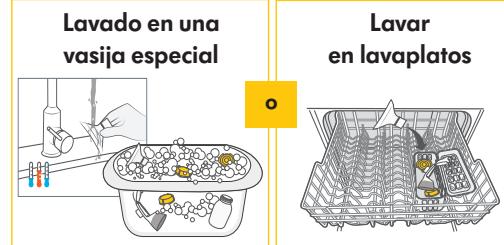
Cómo lavar

(antes del primer uso y después de cada uso)

El lavado es importante para la higiene y sirve para limpiar las superficies de las piezas eliminando físicamente la contaminación. Lave las piezas a mano o en el lavavajillas.

Para conocer las pautas de limpieza adicionales, consulte el sitio web del Center for Disease Control (Centro para el Control de Enfermedades).

No coloque las piezas directamente en el fregadero de la cocina para enjuagar y lavar. Use una vasija especial para artículos de alimentación infantil.



1. Enjuague las piezas individuales, excepto la manguera, con agua fría y potable.
2. Remoje con agua tibia y jabón durante 5 minutos, lave con un paño limpio y sin usar. Use un jabón comercial para platos, de preferencia sin fragancias ni colorantes artificiales (pH neutro).
3. Enjuague las piezas con agua fría, cristalina y potable.
4. Guarde las piezas secas cuando no las use. NO almacene las piezas húmedas o mojadas.

Información útil

- Si utiliza el lavavajillas, las piezas pueden decolorarse. Esto no afectará la función de las piezas.

Limpieza del extractor de leche (según sea necesario)



1. Apague el extractor de leche.
2. Desconecte el extractor de leche de la fuente de alimentación.
3. Limpie el extractor de leche con un paño limpio y húmedo, seque con una toalla limpia.

Cómo desinfectar

(antes del primer uso y una vez al día)

La esterilización es importante para la higiene y sirve para matar organismos vivos, como bacterias o virus. Hierva las piezas en la cocina o use bolsas de microondas para limpieza rápida Quick Clean™.

AVISO

El extractor de leche Pump In Style® Pro de Medela tiene un sistema cerrado para que la leche no pueda entrar en el tubo si el extractor se utiliza del modo indicado en las instrucciones.

No limpie ni enjuague el tubo bajo ninguna circunstancia.

- Inspeccione el tubo antes de su uso. Si observa condensación, leche materna o moho en el tubo, deje de utilizarlo y sustitúyalo.
- No haga funcionar su extractor de leche con el tubo mojado, ya que esto podría dañar su extractor de leche.

No limpie ni enjuague el tubo bajo ninguna circunstancia.



1. Cubra las piezas individuales, excepto la manguera, con agua y hierva durante 10 minutos.

2. Deje que el agua se enfrie y retire las piezas del agua con unas pinzas.

3. Coloque las piezas en una superficie limpia y/o toalla y deje secar al aire.

4. Guarde las piezas secas cuando no las use. NO almacene las piezas húmedas o mojadas.

1. Use las bolsas Quick Clean* en el microondas según las instrucciones de las bolsas. (se venden por separado).

2. Coloque las piezas en una superficie limpia y/o toalla y deje secar al aire.

3. Guarde las piezas secas cuando no las use. NO almacene las piezas húmedas o mojadas.

- NO limpie la manguera en una bolsa para horno de microondas (a vapor).

* Consulte el sitio web/tiendas locales para saber si se vende en su país.

Cómo usar su extractor de leche Pump in Style® Pro

Visite nuestro sitio web para ver videos de utilidad.



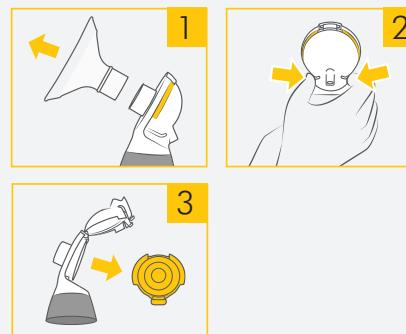
medela.qrd.by/pnspro-video-es

FR Nettoyage

Démontage

Après chaque utilisation

Démontez l'ensemble en pièces distinctes (tétine, connecteur et bouteille) comme suit :



1. Retirez la tétine du connecteur.
2. Ouvrez la capsule arrière du connecteur en pincant les deux rabats et en faisant basculer la capsule vers le haut.
3. Retirez la membrane du corps du connecteur. Séparez les bouteilles et couvercles.

Comment laver l'appareil (avant la première utilisation et après chaque utilisation)

Le lavage est primordial pour l'hygiène et consiste à laver les surfaces des pièces en éliminant physiquement les contaminants. Lavez les pièces à la main ou au lave-vaisselle. Pour des directives de nettoyage supplémentaires, consultez le site Internet des Centres pour le contrôle et la prévention des maladies aux États-Unis (contenu multilingue).

Ne placez pas les pièces directement dans l'évier de la cuisine pour les laver ou les rincer. Utilisez un bac dédié au lavage des articles utilisés pour l'alimentation du nourrisson.



1. Rincez les pièces démontées, sauf la tubulure, à l'eau claire, potable et froide.
2. Faire tremper dans de l'eau chaude savonneuse pendant 5 minutes et laver avec un torchon propre et non utilisé. Utilisez un produit vaisselle disponible dans le commerce, de préférence sans parfum ni colorant artificiel (pH neutre).
3. Rincez les pièces à l'eau claire, potable et froide.
4. Rangez les pièces séchées en attendant de les utiliser. Ne rangez PAS les pièces lorsqu'elles sont mouillées ou humides.

Quelques informations utiles

- Si vous utilisez le lave-vaisselle, les pièces peuvent se décolorer. Ce phénomène n'a aucune conséquence sur le fonctionnement des pièces.

Nettoyage du tire-lait (au besoin)

3. Mettez le tire-lait hors tension.
4. Débranchez la prise électrique du tire-lait.
5. Essuyez le tire-lait avec un linge propre et humide et séchez-le avec un chiffon propre.

REMARQUES

Le tire-lait Pump In Style® Pro est doté d'un système fermé de sorte que le lait ne puisse pas pénétrer dans la tubulure lorsque le tire-lait est utilisé conformément aux instructions.

Ne nettoyez ou ne rincez en aucun cas la tubulure.

- Inspectez la tubulure avant utilisation. Si vous constatez la présence de condensation, de lait maternel et de moisissure dans la tubulure, cessez de l'utiliser et remplacez la tubulure.
- N'utilisez pas le tire-lait lorsque la tubulure est mouillée ; vous risquez de l'endommager.



Ne nettoyez ou ne rincez en aucun cas la tubulure.

Vidéo sur l'utilisation de votre tire-lait

Pump in Style® Pro de Medela

Rendez-vous sur notre site Web pour visionner des vidéos utiles.



medela.qrd.by/pnspro-video-fr

Comment désinfecter l'appareil

(avant la première utilisation, puis une fois par jour)

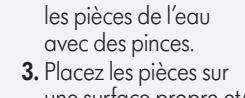
La désinfection est primordiale pour l'hygiène et consiste à éliminer les organismes vivants, comme les bactéries ou les virus. Faites bouillir les pièces sur la surface de cuisson ou utilisez les sacs pour micro-ondes Quick Clean™, Micro Steam™.

Désinfecter dans l'eau bouillante



1. Recouvrez d'eau toutes les pièces démontées, à l'exception de la tubulure, et portez à ébullition pendant 10 minutes.

Désinfecter au four à micro-ondes



1. Utilisez les sacs Quick Clean* dans le four à micro-ondes conformément aux instructions présentes sur les sachets (vendus séparément).
2. Laissez l'eau refroidir et refitez doucement les pièces de l'eau avec des pinces.
3. Placez les pièces sur une surface propre et/ou un linge à vaisselle propre et laissez les pièces sécher complètement à l'air libre.
4. Rangez les pièces séchées en attendant de les utiliser. Ne rangez PAS les pièces lorsqu'elles sont mouillées ou humides.

NE PAS nettoyer la tubulure dans un sachet pour micro-ondes.
* Consultez le site Web / les boutiques locales pour vérifier la disponibilité dans votre pays.